

Foreword

Articles

Suche nach dem dritten Weg in der ukrainischen Geschichte

Hans Rothe, Bonn

1

*One World is not enough,
or my Adventures with National Paradigm*

Yaroslav Hrytsak (Lviv/Budapest)

10

*В колі Вічного Повернення:
українська література між вестернізацією і модернізацією*

Тамара Гундорова (Київ)

21

*Translating Culture: Some Observations on the Temptations and Pitfalls
of Postcolonial Visibility*

Marko Pavlyshyn (Monash University)

35

Generation next: Pop-Literature in Ukraine

Alexander Kratochvil (Konstanz)

45

Яке майбутнє очікує україністику в європейських країнах?

Джованна Броджі Беркофф (Мілан)

53

Reviews

200 Anni di Skovorodiana. Per una rassegna ragionata.

Maria Gracia Bartolini (Milano)

69

О. Горбач, Українське арго,

Львів: Інститут ім. Крип'якевича НАН України, 2006, 636 ст.

Марія Грація Бартоліні (Міланно)

107

Закарпатський „Дебют”

Олександр Михед (Київ)

111

Discussion

Third way?

Stefan Simonek

117

Круглий стіл на тему: «Викладання української мови – досвід і перспективи»

120